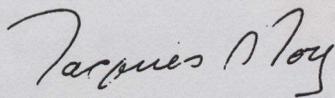


Signed at Brussels on the twenty-fifth day of July in the year one thousand nine hundred and ninety-six, in two copies in the English and French languages, each language version being equally authentic.

Signé à Bruxelles, le vingt-cinq juillet mil neuf cent quatre-vingt-seize, en deux exemplaires en langues anglaise et française, chaque version linguistique faisant également foi.

For the  
Government of Canada

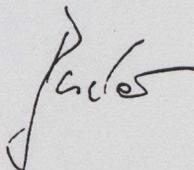
Pour le  
gouvernement du Canada



Jacques S. Roy

For the  
Council of the European Union

Pour le  
Conseil de l'Union européenne



H.F. Beseier